

B1.14 Organizar un viaje de larga distancia



- Describe diferentes tipos de vacaciones y experiencias de viaje
- Organiza un viaje con la familia o amigos
- Opciones de transporte y arreglos de viaje

El viaje de larga duración	<i>(Le voyage de longue durée)</i>	Marcharse de fin de semana	<i>(Partir pour le week-end)</i>
El viaje de negocios	<i>(Le voyage d'affaires)</i>	Salir de fin de semana	<i>(Sortir pour le week-end)</i>
El viaje de trabajo	<i>(Le voyage de travail)</i>	Hacer un viaje organizado	<i>(Faire un voyage organisé)</i>
El viaje de estudios	<i>(Le voyage d'études)</i>	Contratar un viaje organizado	<i>(Réserver un voyage organisé)</i>
Viajar en familia	<i>(Voyager en famille)</i>	Subirse a un tren	<i>(Monter dans un train)</i>
Viajar en grupo	<i>(Voyager en groupe)</i>	Subir a un avión	<i>(Monter dans un avion)</i>
La montaña	<i>(La montagne)</i>	Bajar de un autobús	<i>(Descendre d'un autobus)</i>
El montañero	<i>(Le montagnard)</i>	Pasear por la orilla	<i>(Se promener au bord de l'eau)</i>
El senderista	<i>(Le randonneur)</i>	Dar un paseo	<i>(Faire une promenade)</i>
El escalador	<i>(L'alpiniste)</i>	Hacer una marcha	<i>(Faire une marche)</i>
Irse de puente	<i>(Partir pour un jour férié)</i>	Hacer escalada	<i>(Faire de l'escalade)</i>

1. Scannez le code QR pour regarder la vidéo, ou lire le texte. (QR: Audio)



Andalucía es un destino ideal para organizar una escapada con libertad. Puedes hacer una **ruta en coche** para **explorar rincones** auténticos mientras disfrutas de los paisajes. La región combina historia de *Al-Ándalus*, ciudades monumentales y playas con buen clima. También ofrece experiencias culturales como el flamenco y el tapeo. Elige *qué* plan te interesa más y decide tu **itinerario**.

*L'Andalousie est une destination idéale pour organiser une escapade en toute liberté. Tu peux faire une **route en voiture** pour **explorer** des **recoins** authentiques tout en profitant des paysages. La région combine l'histoire d'Al-Andalus, des villes monumentales et des plages avec un bon climat. Elle offre aussi des expériences culturelles comme le flamenco et la tournée des tapas. Choisis quel plan t'intéresse le plus et décide de ton **itinéraire**.*

1. ¿Qué tipo de viaje se propone para recorrer Andalucía con libertad?
 - a. Un crucero por la costa mediterránea
 - b. Un viaje en tren con paradas fijas
 - c. Rutas en coche para viajar a tu aire
 - d. Un tour guiado a pie por una sola ciudad
2. ¿Qué elementos destacan del pasado de Andalucía?
 - a. Tradiciones del norte de Europa y castillos medievales franceses
 - b. Solo arquitectura moderna y centros comerciales
 - c. Únicamente museos de ciencia y tecnología
 - d. Huellas de Al-Ándalus, monumentos históricos y ciudades hermosas

1-c 2-d



2. Grammaire: Relatifs et interrogatifs: Que, Quien, Qué, Cuál

Nous utilisons que et quien pour parler de personnes ou de choses déjà mentionnées, et qué et cuál dans des questions directes ou indirectes.

1. Que se réfère à des choses et à des personnes, quien se réfère seulement à des personnes.
2. Qué s'emploie pour interroger ou s'exclamer, de manière directe ou indirecte, cuál s'emploie pour choisir parmi des options déjà connues.

Forma	Ejemplo correcto	Ejemplo incorrecto
Que	El viaje de estudios que organizamos dura una semana. <i>(Le voyage d'études que nous organisons dure une semaine.)</i>	El viaje de estudios quien organizamos. <i>(Le voyage d'études qui/« quien » nous organisons.)</i>
Quien	El compañero a quien llamamos viaja en familia. <i>(Le camarade à qui nous avons appelé voyage en famille.)</i>	El compañero a que llamamos. <i>(Le camarade à que nous avons appelé.)</i>
Qué (interrogativa directa)	¿Qué transporte usamos para el viaje largo? <i>(Quel moyen de transport utilisons-nous pour le long voyage ?)</i>	¿Cuál transporte usamos? <i>(Quel moyen de transport utilisons-nous ?)</i>
Qué (interrogativa indirecta)	No sé qué hotel reservamos al final. <i>(Je ne sais pas quel hôtel nous avons finalement réservé.)</i>	No sé cuál hotel reservamos al final. <i>(Je ne sais pas quel hôtel nous avons finalement réservé.)</i>
Qué (exclamativa)	¡Qué viaje tan largo hicimos! <i>(Quel long voyage nous avons fait !)</i>	¡Cuál viaje tan largo hicimos! <i>(Quel long voyage nous avons fait !)</i>
Cuál	¿Cuál de estos viajes organizados contratamos? <i>(Lequel de ces voyages organisés réservons-nous ?)</i>	¿Qué de estos viajes contratamos? <i>(Lequel de ces voyages réservons-nous ?)</i>

Quien n'apparaît qu'avec une préposition ou séparé par une virgule.

Cuál n'a pas d'emploi exclamatif, seul qué s'emploie pour les exclamations.

Cuál ne peut pas s'employer devant un nom. Il s'emploie avec de + pluriel (cuál de los hoteles reservamos) ou directement avec le verbe (cuál reservamos).

1. El viaje organizado _____ contratamos incluye el tren y dos noches de hotel. *(Le voyage organisé que nous avons réservé inclut le train et deux nuits d'hôtel.)*
 a. quien b. que c. qué d. cuál
2. La compañera a _____ llamaste prefirió subirse al tren en vez de subir a un avión. *(La collègue à qui tu as téléphoné préfère monter dans le train plutôt que de prendre l'avion.)*
 a. qué b. que c. cuál d. quien

1. que 2. quien

Réécrivez les phrases (QR: IA+)



1. El compañero a que llamamos se perdió en el aeropuerto.

(Le camarade à quien nous avons appelé s'est perdu à l'aéroport.)

2. El hotel quien reservamos está cerca del centro.

(L'hôtel que nous avons réservé est près du centre.)

3. ¿Cuál transporte vamos a usar para ir a Valencia?

(Qué moyen de transport allons-nous utiliser pour aller à Valence ?)

1. El compañero a quien llamamos se perdió en el aeropuerto. **2.** El hotel que reservamos está cerca del centro. **3.** ¿Qué transporte vamos a usar para ir a Valencia?

Corrigez l'erreur

1. La guía a que escribí nos confirmó el horario.

Le guide à qui j'ai écrit nous a confirmé l'horaire.

2. ¿Cuál autobús sale antes para el aeropuerto?

Quel bus part plus tôt pour l'aéroport ?

1. La guía a quien escribí nos confirmó el horario. **2.** ¿Qué autobús sale antes para el aeropuerto?

3.Exercices

1. Associez chaque mot à sa définition.

- | | |
|-------------------------------|---|
| a. el viaje de larga duración | 1. Ir de viaje con los miembros de tu familia, compartiendo planes. |
| b. viajar en familia | 2. Un viaje que dura semanas o meses, no solo un fin de semana. |
| c. subirse a un tren | 3. Entrar en un tren en el andén para comenzar el viaje. |

a-2 b-1 c-3



2. Avis interne : plan de voyage longue distance (famille et travail) (QR:

Audio)



Remplissez les lacunes: montaña, bajar de un autobús, viaje de larga duración, viajes en familia, cuál, subas a un avión

Para quien organiza un (1) _____ este verano, la empresa recomienda reservar con antelación y elegir un itinerario realista. Si el vuelo llega tarde, conviene coordinar el tren o el autobús con margen. En (2) _____ o en grupo, es útil alternar días de ciudad y naturaleza: dar un paseo por la orilla o hacer una ruta por la (3) _____. Antes de salir, revisa la documentación y el seguro, y confirma el alojamiento.

Para evitar imprevistos, acordad por escrito qué gastos se comparten y (4) _____ es el plan B si se cancela un transporte. Se aconseja contratar una opción con cambios flexibles y guardar los billetes en el móvil. Cuando (5) _____, ten a mano el pasaporte; al (6) _____, comprueba que llevas el equipaje. Si alguien se marea, es mejor bajar el ritmo y parar a tiempo.

*Pour toute personne qui organise un **voyage de longue durée** cet été, l'entreprise recommande de réserver à l'avance et de choisir un itinéraire réaliste. Si le vol arrive en retard, il convient de coordonner le train ou le bus avec une marge. Lors de **voyages en famille** ou en groupe, il est utile d'alterner des journées en ville et dans la nature : faire une promenade au bord de l'eau ou faire une randonnée en **montagne** . Avant de partir, vérifiez les documents et l'assurance, et confirmez l'hébergement.*

*Pour éviter les imprévus, mettez par écrit quelles dépenses sont partagées et **quel** est le plan B si un transport est annulé. Il est conseillé de prendre une option avec des changements flexibles et de conserver les billets sur le mobile. Quand **tu montes dans un avion** , aie ton passeport à portée de main ; en **descendant d'un bus** , vérifie que tu as tes bagages. Si quelqu'un a le mal des transports, il vaut mieux ralentir et s'arrêter à temps.*

(1) viaje de larga duración, (2) viajes en familia, (3) montaña, (4) cuál, (5) subas a un avión, (6) bajar de un autobús

1. ¿Qué medidas concretas propone el aviso para organizar un viaje largo y qué harías tú si viajas con amigos o con tu familia?

3. Écoutez l'extrait audio et choisissez la bonne réponse. (QR: Audio)

1. Van a combinar un tramo en tren y otro en avión para llegar al destino principal.
2. El motivo del viaje es profesional, porque tienen un viaje de negocios.
3. Después de las actividades en la montaña, planean pasar unos días en la costa para relajarse.

1-V 2-X 3-V

Vrai Faux

-



4. Choisissez la bonne solution

1. Para que el grupo coja el tren a tiempo, es mejor que _____ del autobús dos paradas antes y vayamos andando.
(Pour que le groupe prenne le train à l'heure, il vaut mieux que nous descendions du bus deux arrêts plus tôt et que nous y allions à pied.)
a. bajamos b. bajéis c. bajemosos d. bajemos
2. La guía recomienda que _____ temprano para evitar el tráfico y llegar al aeropuerto con calma.
(Le guide recommande que nous partions tôt pour éviter les embouteillages et arriver à l'aéroport tranquillement.)
a. nos marchemos b. nos marchamos c. nos marchéis
d. nos marchemosnos
3. ¿_____ de estos viajes organizados prefieres, el que incluye la montaña o el que propone pasear por la orilla?
(Lequel de ces voyages organisés préfères-tu, celui qui inclut la montagne ou celui qui propose de se promener le long du rivage ?)
a. Quien b. Que c. Qué d. Cuál

1. bajemos 2. nos marchemos 3. Cuál

5. Jeu de rôle - dialogues (QR: Audio)

Organizar viaje de larga duración

- Clara (coordinadora):** *Javi, para el viaje a Santiago vamos a estar casi dos semanas, es decir, un viaje de larga duración; ¿te viene mejor ir en tren o subir en avión?*
(Javi, pour le voyage à Santiago nous allons y être presque deux semaines, c'est-à-dire un voyage de longue durée ; tu préfères y aller en train ou prendre l'avion ?)
- Javier (compañero):** *Prefiero subirme al tren, así puedo trabajar con el portátil; en avión pierdo mucho tiempo con facturación y seguridad. ¿Lo hacemos como viaje organizado o lo montamos nosotros?*
(Je préfère prendre le train, comme ça je peux travailler avec l'ordinateur portable ; en avion je perds beaucoup de temps avec l'enregistrement et la sécurité. On fait ça comme un voyage organisé ou on l'organise nous-mêmes ?)



- Clara** *Creo que lo montamos nosotros: reservar tren, hotel céntrico y ya está.*
- (coordinadora):** *Además, como vamos en grupo, el segundo fin de semana podríamos salir de fin de semana a la montaña.*
(Je pense qu'on l'organise nous-mêmes : réserver le train, un hôtel au centre-ville et c'est tout. En plus, comme on y va en groupe, le deuxième week-end on pourrait partir en week-end à la montagne.)
- Javier** *Perfecto, pero algo sencillo: plan de senderista, no de escalador. Hacer una*
- (compañero):** *marcha por una ruta señalizada y después dar un paseo por la orilla del río.*
(Parfait, mais quelque chose de simple : un plan de randonneur, pas d'escaladeur. Faire une randonnée sur un itinéraire balisé et ensuite faire une promenade le long de la rive de la rivière.)
- Clara** *De acuerdo. Hoy reservo los billetes y te paso los horarios; cuando bajemos*
- (coordinadora):** *del tren el primer día, dejamos las cosas y vamos a la reunión.*
(D'accord. Aujourd'hui je réserve les billets et je t'envoie les horaires ; quand nous descendrons du train le premier jour, nous déposons les affaires et nous allons à la réunion.)

1. ¿Qué opciones de transporte barajan y por qué descartan una de ellas?
-

6. Parler : traduire et répondre (QR: IA+)

Lo que más me interesa es... porque... / Prefiero viajar en... ya que... / No estoy seguro de la mejor opción, pero creo que...



1. Vas a organizar un viaje de larga duración por Andalucía con amigos: ¿qué medio de transporte elegirías y por qué?
-
2. Cuando viajas en familia o en grupo, ¿qué cosas crees que es importante acordar antes de salir (fechas, presupuesto, alojamiento, actividades)?
-

7. Écriture: WhatsApp (QR: IA+)

Hola, Laura Soy Dani. Estoy mirando lo del **punte** de octubre. ¿Te apetece hacer una **ruta en coche** por Andalucía con Marta y Pablo? La idea: salir el jueves por la tarde, dormir cerca de Córdoba y el viernes seguir hacia Granada. El sábado podríamos **dar un paseo** por la Alhambra (por fuera) y luego tapeo. No sé **qué** hacemos con el coche: ¿alquilamos uno o vamos en tren y allí cogemos un coche? ¿Cuál te parece mejor? Dime también quién puede conducir y si prefieres hotel o apartamento.



Rédigez une réponse appropriée: *Me parece mejor... porque... / No tengo claro qué opción es más cómoda, pero... / ¿Quién puede... y cuál de estas opciones prefieres?*

Verbes importants

Hacer (*faire*)

Futuro simple

yo	haré
tú	harás
él/ella/usted	hará
nosotros/nosotras	haremos
vosotros/vosotras	haréis
ellos/ellas/ustedes	harán

Marcharse (*partir*)

Presente

me marcho
te marchas
se marcha
nos marchamos
os marcháis
se marchan